
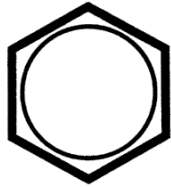
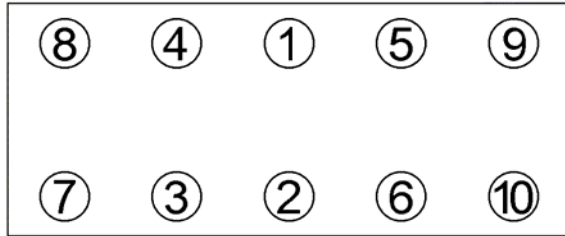


<b>Anziehvorschrift für Zylinderkopf</b>	<b>352.072</b> passend für / suitable for adaptable à / adaptable a  <b>Renault</b>	 <b>Das Original</b>
<b>Tightening Instructions for Cylinder Head</b>		
<b>Instructions de serrage pour culasse</b>		
<b>Prescripciones de apriete para culatas</b>		

Schraubenkopf / Head shape      Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete  
Tête de vis / Cabeza de tornillo



111.630  
M 10 x 100



Anziehen/	☼	55 - 65 Nm
Tightening/	*	20 min
Serrage/	●	150 min
Apriete	☐	55 - 65 Nm

**Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion**

☼	neue Zylinderkopfschrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
*	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
☐	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	afojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

**Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor**

77 mm Ø, 1,27/1,20 mm ÷

R 5 Mot.847, C2J 1397 ccm 11/1979>1985  
R 5 Mot.C1J, C2J, C3J/700/702 10/1984>  
R 9, R11 Mot.C1J/715, C2J/717/720/730/756/768  
C3J/700/756 1397 ccm 09/1981>  
R 12 Mot.847.05/06/07 1397 ccm 1976>1980  
R 18 Mot.847.20/21, 857 1397 ccm 04/1978>

ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2  
72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601

**\*352.072\***